

SØSTER GRETE

Fritt Folk har fått anledning til å offentliggjøre nedenstående vakre og rørende brev til mor av en av de tapre og oppfrørende norske sykepleiersker ved Østfronten.

Ruthen
Grete

gode pleie og kunde ikke la være å meddele Dem: «Vår søster Grete har det prima.» Det forsikrer, med de beste ønsker for Dem og Deres, en takknemlig pasient.

SS Lasarett, 2. februar 1943.

Erede mor til vår søster Grete!
Søster Grete, takk, kan jeg få varmeputen?

Søster Grete, takk, kan jeg få mine piller?

Søster Grete, takk, kan jeg få min medisin?

Søster Grete, jeg er så tørst.

Søster Grete oppe, søster Grete nede, søster Grete, søster Grete.

Alle trenger, alle ber fra morgen til kveld, og søster Grete er alltid til stede. Hvordan får hun det til? Ja, vår «Norwegerin» klarer alt, oppfyller våre ønsker og blir ikke trett, alltid i godt humør, liketil og underholdende. I alt strevet finner hun tid til å sette seg ved sengene og fortelle om hvordan hun på heimreisen erobre seg en plass på skipets kommando-bru, tross en grinet kaptein.

Og hvorfor forteller jeg Dem alt dette?

For å gi Dem en liten skisse av Deres datter, søster Gretes gjøren og ladei.

Ja, sånn er hun.

Kan De no forstå, ærede mor, at søster Grete har liten tid til å skrive? Hun ofrer hele sin tid for oss sårede. Jeg vet at ein mor venter på etterretning fra sin datter, og jeg kan forsikre Dem: Deres Grete går det godt, hun er sunn og frisk. Men no må jeg omsider forestille meg: Jeg er en ganske enkel Alpejäger-Gefreiter. — Kom den 13. januar til søster Grete og har siden nytt godt av hennes

TAKKSIGELSE

For enestående omhu og kjærighet vist oss ved brev, blomster og telegrammer etter vår tapre og eiegode sonn, SS-Standarten Oberjunker und Zugführer Thomas Hersleb Gurholts heimlov ved Riga-fronten 23. sept. 1944 er vi takksame.

Gud signe bam for hans glade tro.

For kristendom og norskdom kjempet han, mot bolsjevismens åk.

For Fører, folk og fedreland gav han sitt liv, for at vi hans familie, slekt og venner skal få leve videre i et fritt Norge. I et Norge hvor orden, rettferd og fred holder til huse. I et Norge for nordmenn i det Europas forente stater, for hvilket nasjonale sosialister i alle europeiske land i dag kjemper og frivillig ofrer sine dyrebare liv.

No er han heime hos Gud. — Måtte hans liv og virke minne oss om hver dag «å ville det gode».

Tuddal, 27. november 1944.

Heil og Sæl.

Gudrun og Zakeus Gurholt.

Dagbokspedestisk, den 2. Februar 1945.

Heute habe ich wieder einen schönen Spaziergang gemacht. Ich habe mich auf dem Landweg von der Stadt nach Süden bis zum kleinen Dorf Schärding gemacht. Es ist ein sehr schöner Ort mit einer schönen Kirche und einem kleinen See. Ich habe mich dort aufgehalten und habe eine gute Zeit gehabt. Ich habe mich auf dem Landweg zurückgemeldet und bin wieder nach Hause gefahren. Ich habe mir eine gute Mahlzeit gemacht und bin dann wieder ins Bett gegangen.

valt zū Maifurt geseen, als Sie ihm den Bahnhof
in unsaftloschen „Sachsen“ schmied begript.

Stiftelsen norsk Okkupasjonshistorie, 2014

Und nærmr erzählte ich Ihnen das nun alle
heit ich's tunnkle, wath ich Ihnen eine kleine, frige Stipp
zuden nu Tim und Schafffu ihres Töchtersen Schuster Gek
ja, so ist Sie in eba. Komme Sie nich min' vorstellen,
wodich kitter doß Stückt off so lange schaegt? Sie opfert,
wie Ihr ganze Zeit ins Krappe. - Trotzdem aber wip
ich, wie odu em' Hille auf gude schädisch hofft und an
sie immer zu wachet. Und ich kann Ihnen die Freie Wu-
stschwung geben: Ihre Fickt gell es gae, ist gesmol, frisch
und vollant. - dann aber wip ich mich endlich vorstellen.
Bitte mein bestämmis zū zeigen. Ich bin ein ganz kleine
Lebings. Jäzu Sehwer und kam am 13. Jan. direkt am
dun Rörikas in zū Schuster Gek und ich drücke immer
die Messingene Flensl spuren. Ich kann die dum reftigem
und Wombe Ihr Bitte nicht anschlagen, Ihnen diese
gute otachisch zū geben. Wenn Schuster Gek gell es prima.

Der verachtet Ihnen mit vielen guten Wünschen für Sie und
die Ihren. Um dankbare Gedanken.